

学园通讯

11月号
2023.11.30



学校法人 横滨山手中华学园

 横滨山手中华学校

 熊猫幼稚园

〒231-0024 横滨市中区吉滨町 2-66
TEL 045-641-0393 FAX 045-641-3776
URL: <http://www.yyccs.ed.jp>

☆ 校 园 动 态 ☆

❁ 中文演讲大会顺利举行

11月11日，我校2023学年度中文演讲大会在六楼体育馆隆重举行。本次大会非常荣幸地邀请到睦新中文学校校长侯艳妹女士、家长评委白雪女士、校友会代表第66届毕业生郑阳校友担任决赛的评委。本次演讲大会的另外一个亮点是由家长会捐赠的LED大屏幕制作的电子背景也首次运用到中文演讲会中。作为一年一度的盛事，中文演讲会凝聚着全体老师、学生以及家长们的智慧和努力，在此谨向付出辛勤劳动的各位评委和老师们，以及出席大会的家长 and 嘉宾致以最诚挚的谢意！



作为中华学校经典且富有特色的品牌活动之一，每年的中文演讲会都分为预选赛和演讲大会两个部分，而我校演讲会的另一大特色便是全校从小一至中三的每一位同学都要登台演讲，向大家展示自己。10月31日~11月9日，全校学生按照年级分别进行了预选赛。小三及以上年级每班将选出两名同学作为校级代表参加决赛。其中，小一二的演讲内容是背儿歌或课文，小三四的演讲内容是背诵汉语课文或讲故事，小五六及中学组的演讲内容则是同学们自己写的作文。在老师们的悉心指导下，同学们认真准备，从内容到发音，



从仪态到秩序，精益求精、力求完美。最后，经过激烈的角逐，共有28名同学脱颖而出，被选为校级代表参加了于11日举行的决赛。

11月11日，中文演讲大会决赛当天，六楼体育馆座无虚席，选手们摩拳擦掌，观众们满怀期待，全场洋溢着紧张而热烈的气氛。很多家长也来到学校观看中文演讲大会，为参赛选手加油助威。



演讲会决赛采取当场评分、当场亮分的办法。五位评委从选手的语音语调、内容、熟练、表现等各个方面对选手进行公开举牌打分，由师生共同组成的计分小组统计分数，并当场

公布。所有选手被分成三组进行比赛：小学三四年级组、小学五六年级组和中学组。

小三小四的参赛同学背诵了汉语课文；小五小六和中学组的同学们演讲了自己写的作文。同学们用字正腔圆、声情并茂的中文演讲，展示了自己的风采和我校的教学成果。根据评委们给出的总分将最终评出：小三四组第一名1人，第二名3人，第三名4人；小五六组第一名1人，第二名3人，第三名4人；中学组选出第一名1人，第二名4人，第三名7人。小学一二年级的代表只做特别演讲，不参加校级评奖。



小三四代表演讲

舞台上，激烈的比赛进行着，舞台下，则是听得聚精会神的同学和家长们。只见选手们各展所长，一个个当仁不让。他们标准的发音，充实的内容，真挚的情感，精彩的表现深深打动了台下的评委和观众。

低年级的学生有的绘声绘色地讲述了“小马过河”和“会摇尾巴的狼”的故事，有的声情并茂地展现了“被偷走的马”和“南辕北辙”的故事，有的连说带比划地讲着“寒号鸟”和“狐狸和乌鸦”的故事，还有的同学则向大家充满感情地描述了“雨后的天空更美丽”的清新图景，只听台下观众不时爆发出阵阵热烈的掌声。



小五六代表演讲



中学组代表演讲

高年级学生的演讲在内容上更加丰富多样。有的同学表达了对疫情以来的学习、生活与自身成长的思考，有的同学从自身经历出发，讲述自己在游艺会中的收获和所思所感；也有的同学向大家阐述了自己对于父母之爱的感悟和理解，也有同学表达了自己对于梦想和责任的感受和见解；还有的同学表达了自己对于选择就读中华学校的情怀和信念，还有的则表达了对于梁启超先生所写的《少年中国说》中自强少年的思考。尤其令人动容的是中三的同学满怀深情地回顾了中华学校的学习和成长的点滴，分享了自己即将离开母校时的感恩与不舍之情，情真意切，感人至深。总之，同学们精彩的演讲不断让现场掀起阵阵高潮，整个比赛异彩纷呈，深深地感染和打动了在场的观众，不断引起观众阵阵热烈的掌声，评委在现场也多次亮出满分的分牌。



正式的比赛结束之后，小学一年级、二年级的代表登台做了特别演讲，纯净清脆的童音和天真烂漫的表演赢得了大家热烈的掌声和欢笑声。最后，山田玲安和林智萍同学作为小六的代表也做了特别演讲，山田玲安同学以《我的妹妹》为题讲了自己对于有一个“特殊的妹妹”的认识和情感，令人感动；林智萍同学则讲了自己对于“为什么要学习中文”的思考和见解，言辞恳切，令人动容。



小一二学生特别演讲



小一二和小六学生特别演讲



赛后，评委们依次对比赛进行了点评。

很感谢同学们的精彩演讲，这不是我第一次来中华学校，但是我第一次完整地观看了中华学校的中文演讲会，已经是令我几次落泪。中华学校是华文教育界的一面旗帜，中华学校给大家提供了这么好的环境来学习中文，希望大家都要好好利用，将来也让自己成为一面面的小旗子，把中文和中华文化传播到更广和更远的地方，也希望两校能保持更深入的交流。



嘉宾评委侯艳妹女士



家长评委白雪女士

同学们的演讲内容都各有特色,既有自己的真情实感,也有对社会问题的个人思考,这是大家努力的结果,我非常感动。希望大家继续努力学好中文,不断提高自己的中文水平,也希望中华学校的中文演讲会越办越好!

今天大家的表现都十分出色,低年级的同学非常可爱,高年级的同学都能通过自己的文章来表达自己的思想,都给我留下了深刻的印象。希望大家珍惜在中华学校学习中文的机会,努力学习中文,学好中文。



家长评委白雪女士

非常感谢大家今天的精彩演讲,大家的演讲让我很感动,心情久久不能平静,这就是演讲的魅力和语言的力量。希望同学们珍惜中华学校给大家提供的学习中文的机会和中文演讲会这个展示自己的舞台,更加努力地学习中文,让中文给大家更多的自信和力量。

经过一个上午紧张激烈的评比以及计分组老师和同学们的辛勤劳作，成绩揭晓的时刻终于到来了。最后，小四的李诗音同学突出重围，斩获小三四组的桂冠。小六的许佳润同学以及中三的黄紫晶和郑惠心同学均以满分100分的优异成绩分别夺得小五六组和中学组的第一名，这也是中华学校历史上首次在中文演讲大会上同时出现三个满分的情况。接着，张岩松校长分别向获奖选手颁发了奖状和奖品，全场响起了经久不息的掌声。



接着，张岩松校长分别向获奖选手颁发了奖状和奖品，全场响起了经久不息的掌声。



小三四组获一二三名者合影



小五六组获一二三名者合影



中学组获一二三名者合影



最后，张校长在比赛后的总结讲话中，发表了题为《中华学校为什么举办中文演讲会》的演讲。

校长以与参赛选手们同样的开场白开始了自己的演讲，以大屏幕为媒介，现身说法告诉大家中华学校举办中文演讲会的意义，校长强调：第一，横滨山手中华学校是有125年历史的华侨学校，至今已经举办过62届中文演讲会。所以，每年举办中文演讲会是中华学校的光荣传统。举办中文演讲会的目的就是为了让每位学生都能更加努力地学中文，说中文。正像同学在演讲中说到的一样，因为我们是炎黄子孙，只有学好中文才能成为真正的中华儿女，同样，作为中华学校的学生，只有学好中文和中华文化才能成为真正意义上的中华学校的学生；第二，希望每一位同学像今天参加演讲的校级代表学习，努力学习中文，提高自己的中文水平。同时，校长在大屏幕上特别展示了今天作为嘉宾评委的我校66届毕业生郑阳，她就是当时前中国国家主席胡锦涛访问中华学校一事的亲历者，也曾多次登上中文演讲大会的舞台，并且也是演讲满分的获得者之一，希望同学们能够以前辈为榜样，向他们学习；第三，中文演讲会不仅仅是为了学中文，还为了培养同学们的自信心和勇于表现的能力，更是给大家提供一个舞台去表达和展示自己，同时也为今后的学习和工作打下基础。校长还在大屏幕上展示出已故苹果公司创始人——史蒂夫·乔布斯的照片，以乔布斯的事迹教育和激励大家，只有敢于不断挑战自己，才能不断成长和突破。校长希望大家利用中文演讲会这个契机，努力学习，不断挑战自己，战胜自己！最后，校长对各位评委的辛勤劳动表达了感谢，也希望同学们的学习不断进步。

中文演讲大会是我校一项独具特色的传统活动，中文演讲大会旨在为学生们营造出一个良好的中文语言学习环境，激励学生们互相学习的风气，从而提高全校学生的中文水平，同时也能提高学生当众演讲的心理素质。另一方面，也是向家长和社会展示我校中文教学总体面貌和成绩的一个良好平台。多年来，在全校师生的共同努力以及家长与各界人士的大力支持下，中文演讲大会取得了极好的效果，我们对此表示由衷地感谢！同时，也希望越来越多的家长和各界人士参与进来，继续给予宝贵的支持！



<2023 学年度中文演讲大会校级获奖者名单>

小三四组	第一名	小学四年级 1 班	李诗音
	第二名	小学四年级 1 班	吴仁美
		小学四年级 2 班	崔馨心
	第三名	小学三年级 1 班	叶纯莱
		小学三年级 1 班	徐阳希
		小学三年级 2 班	秦耕时
		小学三年级 2 班	赵睿熙
		小学四年级 2 班	张馨允
	小五六组	第一名	小学六年级 1 班
第二名		小学六年级 1 班	费佳凜
		小学六年级 2 班	竹田爱莉
第三名		小学五年级 1 班	朱明睿
		小学五年级 2 班	今井阳穗
		小学五年级 2 班	祝周味
		小学五年级 1 班	吴攸
小学六年级 2 班		唐唯	
中学组	第一名	中学三年级 1 班	黄紫晶、郑惠心
	第二名	中学二年级 2 班	赵梓彤
		中学一年级 2 班	卢柚希
		中学一年级 2 班	王奕轩
	第三名	中学二年级 2 班	荒井心美
		中学二年级 1 班	牟星田
		中学二年级 1 班	林伯昊
		中学三年级 2 班	郑馨宇
		中学三年级 1 班	伊藤万里
		中学一年级 1 班	林淑惠
中学一年级 1 班		郑宗广	

☆ 校 园 信 息 ☆

※神户中华同文学校家长会来我校交流

11月17日和18日，

神户中华同文学校李俊吉校长和家长会文晓谦会长率领神户中华同文学校家长会一行22人来我校访问，这是对去年我校家长会访问神户中华同文学校的回访。



15日下午14:30左右，张岩松校长和谭优矢会长迎接了访问团的到来。接着，我校家长在六楼体育馆为家长访问团举行了热烈的欢迎会，大家还一起观看了由我校学生带来的

表演，有中文剧表演《花木兰》和《河伯娶亲》、京剧《梨园新蕊》和狮子舞表演，同学们的精彩表演赢得了家长们的热烈掌声，同时也展示了我校学生的精神风貌。张岩松校长也在欢迎会上致辞，对家长访问团的到来表示了热烈欢迎。我校家长会还向访问团介绍了中华学校家长会的特色活动和运营情况等。



欢迎会结束后，两校家长在体育馆合影留念。之后，家长会访问团在张岩松校长、罗顺英副校长和郑民财教导部长的带领下分别参观了中华学校的校舍和各种教学设施。



16日上午8:30分左右，两校家长再次齐聚我校三楼会议室。罗



罗顺英副校长先就学校的教育教学情况向家长访问团进行了介绍，让家长了解了我校双语教育、多文化教育的办学特色。

随后，家长访问团在张岩松校长和罗顺英副校长的带领下分成两组进行了授课参观，家长们走进教室观摩了我校各年级的授课情况，尤其是中文的教学情况。此外，还对熊猫幼稚园和保育园小红的情况进行了参观和了解。最后，大家在会议室进行了亲切的会谈和交流，大家在会上对两校的教学管理、教学模式、学生情况以及家长的教育方式等问题进行了积极热烈的探讨和交流。中午时分，神户同文中华学校家长访问团顺利结束了来我校的交流访问活动。





横滨、神户两所百廿侨校可谓同气连枝，两校保持互通有无、取长补短的友好交流也已逾百年，虽然历经天灾人祸，但友好关系历久弥坚。虽然各自因地制宜的办学方针略有差异，但两校都有着共同的目标，那就是为在日华人华侨子弟学习和传承中国语言文化而奋斗。祝两校友谊之树万古长青，教育事业蒸蒸日上，携手共创在日华文教育事业的美好未来！



※中一学生赴镰仓进行校外活动

11月16日，我校中一的同学们在永田裕贵老师、王蕊老师、三冢教佳老师和山下真纪老师的带领下前往镰仓进行了校外活动。早上同学们准时到达了集合点后，老师先向大家说明了参观要求和注意事项。之后，全体同学先在円觉

寺体验了坐禅，学习了坐禅的基本知识，体验了坐禅过程中给人的内心带来的宁静。下午，同学们则以分组调查学习的方式开始进行参观游览。镰仓素有“小京都”之称，四处可见的寺庙与神社与其特有文化氛围和秋季的美景让同学们流连忘返，给大家留下了深刻的印象，小巷里的美食也让大家一饱口福。时间虽短，但同学们都度过了一段美好而难忘的时光，既放松了身心，也开阔了视野，同时也培养了大家的团队合作意识和互助友爱的精神。

☆ 喜 讯 ☆

◆11月4日，我校乒乓球队出征秋季横滨市大会，荣获佳绩并顺利晋级于2024年1月13日、14日进行的神奈川县大会。

中一男子 片山悠希

中一女子 邓萌希

◆11月12日，我校乒乓球队出征私立中学校乒乓球大会，荣获佳绩。

中一男子 第一名 片山悠希 第七名 严伟刚

乒乓球队的成绩是学生努力训练、老师科学指导的结果，在此向他们表示祝贺，祝他们再创佳绩！

◆11月3日，我校小学男子篮球队在横滨市中部地区秋季大会中再创佳绩，赢得了第二名的好成绩！

◆11月19日，我校小学男子篮球队在横滨市大会中奋勇拼搏，成功进入八强，他们将继续参加将于明年一月份举行的县大会。

这些成绩的取得，跟学生在老师的指导下进行的刻苦与科学的训练是分不开的，祝贺小学篮球队的学生和老师们！

※中文演讲会校级获奖者演讲稿选登※

选择

小六1班 许佳润

人一生要面临多少次的选择？小到今天要吃什么？要和哪个同学去玩？大到我要报考哪所大学？长大后选择什么样的职业？选择是一种智慧、也是一种信念。而我们的现在就是一次又一次选择的结果。

6年前爸爸妈妈为了让我受到更好的教育，毅然决然地选择了中华学校。当时我是以候补2号的成绩考进了横滨山手中华学校。每个人的境况不同、选择的结果也必然不一样。但我对当时没有选择中华学校的那两位同学，心存感激，因为他们给了我在这里学习的机会。

日本著名企业家稻盛和夫说过这样一段话：渔夫出海前，并不知道鱼在哪里，但他们还是选择出发，因为他们相信，一定会满载而归。很多时候，是选择了才有机会，是相信了才有可能。不管起点如何，我在这6年时间里非常努力地学习，认真地参加学校的各项活动。因为我知道这来之不易的学习机会，更要倍加珍惜！

有人说选择是一次又一次自我重塑的过程，会让我们不断地成长、不断地完善。

我还记得2021年有一位叫崔贤秀的中三学长，前一年因为过于紧张，上台演讲忘记了台词，在台上足足站了1分多钟，最后草草地走下了讲台。但第二年他重整旗鼓，上台讲述了自己当时的心路历程。学长说当时下台后他跑到洗手间里嚎啕大哭，因为自己用心准备的演讲就这样搞砸了。但整理情绪后，仔细分析了自己从准备演讲稿到上台演讲每个细节的问题，然后再一个个纠正和克服、最后他选择了再次登上演讲台。当时他的演讲一气呵成，是那么地感人！很多人也不自觉地掉下了眼泪。他的演讲一结束，得到了全场观众们的热烈掌声，他获得了那场比赛中唯一的满分！因为他这勇敢的选择，不仅提升了自己，更是完善了自我。这场比赛不仅战胜了对手，同时也战胜了过去的自己。给中学时代画上了一个圆满、不悔的句号。

如果说我们人生是一次不断选择的旅程，那么当千帆阅尽，最终留下的就是一片属于自己独一无二的风景。华侨华人在当时很艰难的环境下，创建了中华学校，这才有了我们现在舒适的学习环境。我记得校长说过横滨山手中华学校创建于1898年，是世界上第一所近代

华侨华人学校，也是全世界第一所在校园里飘起五星红旗的华侨学校。这背后承载的是几代华侨华人的不断选择和艰辛付出，才有我们现在能感受到的文化风景。

每个人的选择就像茂盛的大树，无论分叉到哪里开花结果，希望都能落叶归根。我的小六生活也要即将结束，也将会面临一个小小的选择，但我还是会延续6年前的选择，因为这个选择不知不觉中已经成为了我的信念。不管是小学毕业面临选择的朋友，还是即将要毕业的学长们，无论今后你们去哪里学习和打拼，大家都永远要知道，最爱你们的人在哪里？就在这里，横滨山手中华学校才是我们的故乡，我们的家园！

最团结的我们，最宝贵的青春，最怀念的78届同学们！6年前的我们携手走进横滨山手中华学校，期待一年后的我们依然并肩走近中华学校的中学部，因为这是我们最好的选择！

相信自己，别说“我不行”

小六2班 竹田爱莉

在生命的调色板上，我们每个人都希望自己是一个卓越的画家，能调出万紫千红的色彩。但是我们中间很多人却连拿起调色笔的信心都没有，又怎么谈得上描绘色彩呢？今天，我想对同学们说：“相信自己，别说‘我不行。’”

曾经的我，是一个非常不自信的人，每当上课回答问题时，我总不敢举手，因为我怕回答错误引起同学们的讥笑。我也不敢大声跟别人说话，我怕引来别人厌烦的眼光。所以我做事总是畏首畏尾，整个人一点儿精神也没有。

去年的演讲会迎来了我人生的转折点，我虽然也害怕自己说错，害怕自己忘记内容，但老师不断地鼓励我，给我信心，最终我进入了决赛圈。从此后，我的人生好像摆脱了晦暗，从此光亮了起来，我开始勇敢地在大家面前发言，还竞选当上了副班长，我的学习劲头也变得十足了，学习成绩也自然有了很大的进步。

同学们，我们成长的过程不可能是一帆风顺的，谁一生下来就会说话，就会走路呢？每个人都要从积累和磨练中逐渐成长，所以请你相信，路是人走出来的，别说“我不行”。课堂上请勇敢地站起来发表你的看法，即使你说得结结巴巴，即使你的看法未必完全正确，只要你勇敢的站起来，你就是自信的人。说不行是因为担心失败，其实

失败并不可怕，只要你有信心去面对它，当你坚信自己必胜而迈出决定性的一步时，你就会发现，自己畏惧的原来是纸老虎。

同学们，让我们抛弃自卑，摒弃自负，走出一条光辉的人生道路吧！请勇敢地对自己说：“我能行！”

我爱我的家——横滨山手中华学校

小六2班 唐唯

一年一度的演讲大会又开始了。此刻，我站在这里，仿佛又看到了去年的自己。那时我刚转学过来不久，一切还都很陌生。陌生的学校，陌生的老师和同学，我内心充满了紧张和不安。是老师们的亲切关怀和同学们的热情让我慢慢适应了这里的一切，也让我喜爱上了这里。

在这一年里，我心里有很多感触，现在我想把它们分享给大家。

首先，期中期末考试在日本的公立小学是没有的，而我们学校每个学期都有一两个大型考试。除了中文，日文，数学等必考的科目，甚至还有音乐，图工的考试。我时常为要应对这么多考试而紧张，可通过做复习计划，锻炼了我自主学习的能力。老师的认真负责也让我惊讶不已。来中华学校前从来没有见过放学后老师还要让同学留下，帮助学生补习。老师们牺牲了很多休息时间，只为了我们能够更好。

短短一年的课堂学习，我学到了长江的源头在唐古拉山脉，泰山的所在是山东泰安。学到了炎黄二帝是中华民族的祖先，三国里的张飞其实是个文质彬彬，有书生气质的英雄。中华文化常识知识竞赛让我领略到了唐诗宋词的美和古人的智慧，在跟老师的闲谈中还知道了中国领先于世界的智能科技和探索宇宙的祝融号火星车。

这一年来学校的各种活动也让我时而感动，时而自豪，时而热血沸腾。十月一日的国庆节，我们全校师生在中华街用游行的方式来庆祝祖国的生日。虽然以前的国庆节爸爸妈妈也会带我来中华街观看游行，告诉我这是中国人的节日。但那时我年纪还小，除了看热闹并没有太多的印象，可当我身穿红衣，高唱国歌，走进游行队伍时，我从旁观者变成了参与者，我意识到我也在为国庆贡献着我自己的力量。

春节的饺子，元宵节的汤圆，端午节的粽子，中秋节的月饼。每一个传统节日，我都可以跟老师同学们一起分享这些传统美食。这些美好的瞬间，让我一次次意识到，学校也是我的家。这个家，家人更多更热闹。特别是去年的吉尼斯世界纪录挑战赛，当我们跟随张校长

齐声喊出“我们成功了！”的时候，我激动万分，我为我是横滨山手中华学校的一员而骄傲。

校长时常告诉我们，要“胸怀祖国，立足日本，放眼世界”，我愿以此作为我的追求。在将来的学习生活中，我会继续探索我们学校的魅力，衷心祝愿我们的“家”和我们的每一位“家人”，都前程似锦，前途无量！

我的妹妹

小六1班 山田玲安

我的妹妹名叫美杏，今年小学四年级。妹妹笑的时候像小猫似的，非常可爱。

小时候，妈妈常说妹妹是个可爱的“慢飞天使”，起初我不明白意思，因为从外表看起来妹妹和一般的孩子一样，没什么不同。妹妹就是个普通的小女孩，现在我长大了我才渐渐地明白了，原来妹妹是“发育迟缓”的孩子。简单来说就是比一般同年级的孩子成长慢一些。在妹妹还是小婴儿的时候，从翻身、坐，到学走路，一般的孩子不用特别的教就自然地学会了，可是我的妹妹每一项都要在医院反复地训练，学一百遍，一千遍才能会几次。

现在我的妹妹能跑了，也能跳了，我真的很开心。虽说妹妹现在是小学四年级的学生，但是实际上就像幼儿园的小朋友一样，一切都在慢慢地学习着，她也还不太会说话。

每当我说到这里的时候，大概很多人都会同情我，但我在心里总是想着我的妹妹为什么要被同情呢？

其实像妹妹这样的孩子，甚至比妹妹还要不好的孩子有很多，跟她们相比我们已经很幸福了。妈妈常说我们要感恩知足，以平常心的态度去对待和关怀这些有障碍的人，大家都是一样的。我们能够给予帮助的时候就要帮助他人。有时候一个温暖的微笑也是对他人一个最大的鼓励。

我的妹妹可爱的地方有很多，每当我骂她的时候，妹妹很快就知道自己错了并马上道歉。可是过不了多久就把被骂的事情忘了，来跟我撒娇。哎呀，真是拿她没办法，对她是又爱又恨。

对我来说妹妹是独一无二的存在，虽然成长得比大家慢了一点，但我相信妹妹会慢慢地，一天天地长大，她的故事也会越来越多，越来越精彩。这就是我的妹妹。



*中三交流活动



10月24日,11月2日两日我校中三学生利用家庭课时到幼儿园进行了交流活动。



活动中大哥哥大姐姐们精心准备了各种各样游戏和手工玩具,迎来了小朋友们甜美而稚嫩的笑语。活动中谜语猜答环节让小朋友们激情大发兴高采烈。答对一道问题时,孩子们灿烂的笑脸洋溢着满满的自信和自豪,并开心的和哥哥姐姐们跳跃击掌。中午和哥哥姐姐们一起愉快地进行了午餐,餐后哥哥姐姐们还和幼儿们一起携手阅读绘本,给孩子们成长留下美好的瞬间。



大家在歌声和笑声中结束了本次活动。通过本次交流让孩子们的心灵相融,点点滴滴中深深感受到中华学校的兄弟姊妹情。体会到孩子们在中华学校一贯制教育的智慧火花中茁壮成长,让我们共同关注孩子们的成长足迹。

*挖红薯活动

迎着深秋的朝阳,熊猫幼稚园的小朋友们在老师的带领下,乘坐园车前往仓本农场进行秋季挖红薯活动。一路上孩子们感受着大自然的美丽秋景,到达目的地个个喜笑颜开带着憧憬和喜悦,兴奋从心底升起鼓足干劲,为自己默默加油。大家用心的听取老师



讲解挖红薯的要领和要求，带上小手套当亲手挖出大大的红薯时，用自豪的呐喊声告诉老师和伙伴们“看这是我挖的红薯”满满的幸福感喜上眉梢。通过本次活动，孩子们不仅体验了挖红薯的乐趣，同时又提高与伙伴合作的精神和集体荣誉感。吃完香喷喷的烤红薯，大家一起去竹林玩耍。孩子们尽情释放奔跑，踏着秋韵满心欢喜。当竹叶翩翩起舞飘落在孩子们身上时，也拍打着秋意童真的心灵。



秋季远足活动中，本年度大班小朋友们还第一次体验到橘园里摘橘子活动。大家前往金泽区柴町，在老师的指导下，用剪刀轻轻剪下橘子。大大甜甜的橘子成为了孩子们送给爸爸妈妈最珍贵最自豪的小礼物。



本年度秋季远足中，我园根据各个年级的特点安排了丰富多彩的活动。通过活动，让幼儿们亲身体验到劳动换来果实的艰辛和不易，也让孩子们感受到金秋时节是硕果缤纷大自然给我们最美的风景。

*垃圾回收环保活动

11月10日我园大班的小朋友们在横滨市资源循环局协助下，进行了有关垃圾分类回收和再利用等知识的环保学习活动。当天垃圾车开到园内操场上，小朋友们亲眼目睹垃圾车如何回收垃圾。还亲自体验了如何清楚的分分类各种垃圾。之后横滨市资源循环局的工作人员还利用DVD为孩子们精心准备了垃圾百科小讲座，在讲座中告诉孩子们垃圾的回收和再利用的重要性。还让孩子们懂得食品垃圾是人为浪费所造成，为了尽量减少垃圾请不要浪费食品等科普知识。通过本次活动让孩子们幼小的心灵



领会到做一名合格的公民应遵守社会公德。从一个小小垃圾分类中让孩子们学习到了自己的义务和责任的观念。



信用
組合

横浜華銀

〒231-0023 横浜市中区山下町154番地

TEL:045-681-7328 FAX:045-681-7200

中華街とともに歩み続けます
始めようみんなの夢、すべてお手伝い致します。

横滨华银与中华街同步俱进!

当你开启梦想之旅时,我们将鼎力相助、竭诚服务!

- ・ 1年先のために… **口座開設**
- ・ 3年後の自分に… **定期積金**
- ・ 5年後の夢に… **住宅取得**
- ・ 老後のために… **年金受取**
- ・ 一年规划… **开通帐户**
- ・ 三年规划… **定期储蓄**
- ・ 五年规划… **购买住房**
- ・ 养老规划… **领取养老金**

各種公共料金のお取り扱い、クレジットカード加盟店の口座指定

詳しくは横浜華銀までご相談ください。

支付各种公共费用、指定信用卡加盟店的户头

具体业务欢迎咨询



横浜中華街

大珍樓

香港 海鮮・飲茶

〒231-0023

横浜市中区山下町143番地

TEL 045(663)5477

FAX 045(663)2231

欢迎刊登广告

我校《学园通讯》创刊已近47年,目前每月发行1,100多本,几乎覆盖日本全国侨会侨团及中国主要涉侨部门。2008年5月9日,中国国家主席胡锦涛阁下亲临我校,更加提高了我校的知名度和影响力,通过《学园通讯》了解我校的人士与日俱增。我们衷心希望各位热心华文教育事业的有识之士能继续赐予我校大力支持和积极协助,敬请在《学园通讯》上刊登广告。谨致由衷谢忱。垂询方式见封面,具体价格如下:

广告尺寸	每月价格	广告尺寸	每月价格
一页(B5大小)	40,000 日元起	四分之一页	10,000 日元起
四分之三页	30,000 日元起	八分之一页	5,000 日元起
二分之一页	20,000 日元起		



オカユヤ
しゃ てん き
謝甜記

横浜市中区山下町165番地
TEL. 045-641-0779 045-651-9034
FAX. 045-641-0730

上海料理

三和楼

横浜市中区山下町190番地
電話(045)681-2321・2322
FAX (045)681-2321

中國料理 大小御宴会
御商談に

ICHIRAKU

一樂

横浜市中区山下町150(繁華街)
☎(662)6396



DOUBLE DRAGON INDUSTRY
総合建設
株式会社 民建
神奈川県知事許可(般-24)第075581号
二級建築士事務所登録 第10605号
〒221-0863 横浜市神奈川区羽沢町 813-7
TEL 045(370)3610
FAX 045(370)3620

北京料理

蓬莱閣

横浜市中区山下町189
名物餃子

TEL 045 (681) 5514

中国名菜 翠香園

横浜市中区山下町148
電話 045 (661-1266)

日本語のほかに
北京語・台湾語・広東語・英語・韓国語も対応

《デイサービス》

通所介護・訪問介護のことなら

愛・福祉サービス



〒220-0072
横浜市西区浅間町2-98-5
TEL: 045-316-8018 FAX: 045-316-8016
E-mail: ai.fukushi@kkd.biglobe.ne.jp
http://www.aifukushi.com



中国名菜
上海料理

梅蘭新館

中華街店

〒231-0023
横浜市中区山下町138番地 TEL: 045 (211) 0943



梅蘭焼きそば

営業時間

平日 11:30AM ~ 3:00PM
5:00AM ~ 10:00PM

土・日・祝日 11:30AM ~ 10:00PM
年中無休

学校教材・理化学機器・文具・OA機器

(有)久保田教材

横浜市旭区川島町2064

TEL 045-383-6320

FAX 045-383-6786

インターネット店「教材や!」

www.rakuten.co.jp/kyouzaiya



School Uniform

—ユニフォームはいま、創造の世界—

かもメイト

kcp 株式会社 金原

〒240-0054

神奈川県横浜市保土ヶ谷区西谷3-13-3

TEL (045) 371-0643

https://www.kimpara.co.jp

スポーツのことなら、
横浜・関内・金港スポーツへ!

スポーツ用品の販売、オリジナルウェア・ユニフォームの作成から、
体育器具設置までスポーツのことなら何でもお手伝いします。

<http://kinkosports.com>

株式会社 金港スポーツ

横浜市中区相生町4-6-9 (JR関内駅北口徒歩5分)

TEL 045-662-2727 FAX 045-662-2767

HAYASHIYA

L'AVENUE

MOTOMACHI · TAMAGAWA

MONCLER **HERNO** MOORER M'S GRACY

ラヴニュー 横浜元町店
〒231-0861 横浜市中区元町1-22
電話 045-641-0612

北京鴨・福建番鴨・台湾鴨・龍崗鶏
台湾土鶏・国産地鶏・鶏肉・鶏卵

横浜中華街本店

(有)鳥鎌商店

横浜市中区山下町191番地
TEL 045(681)2928~9
FAX 045(661)0433

輸入
加工食品
水産品
他

輸出
機械
化学品
他

輸出入業務
サポート全般

長光貿易株式会社

〒231-0023 横浜市中区山下町161番1 日神プラザ元町402号
TEL : 045-664-0546 FAX : 045-664-0548

早坂毅税理士事務所 仮屋社労士事務所

会計・税務・事務代行・法人設立
給与計算・就業規則・労働保険・社会保険

<1979年開業・企業サポート・非営利法人サポート>

〒231-0033 横浜市中区長者町2-5-5-202
TEL : (045) 681-5061 検索「早坂会計」
Email : info@Hayasaka-tax.com

中国語担当 (張本、才)

有限会社

同 順 利

横浜市中区山下町148
中華街市場通り
TEL : 045(681)3155

コンピューター会計システム
◆ Tax & Management ◆

- どんなに些細な事でも結構です。
- お気軽にご相談ください。
- もちろん「秘密厳守」です。

これが税理士の最も重要な「職業倫理」です。

区会計事務所

〒231-0023
横浜市中区山下町161-1 日神プラザ元町602
TEL 045(664)3975
FAX 045(664)3976
Email:sku@mvi.biglobe.ne.jp

栄 福 ビ ル

有限会社 栄 興

〒231-0861 横浜市中区元町1-56
TEL 045-651-9340

貸会議室 貸教室
ミーティング、面接会場、 冷暖房、防音完備

林 華 ビ ル

葛商事株式会社

TEL 03-3792-8681

中華人民共和国より直輸入の店
工芸品・民芸品・雑貨・繊維
文房四宝・食品・食器・宝飾

株式会社 中國貿易公司

中華街本店

本店 〒231-0023 横浜市中区山下町216 電話 045 (662) 2899
1号店 〒231-0023 横浜市中区山下町216-2F 電話 045 (641) 5915



正宗生煎包 王府井

住所：横浜市中区山下町 191-24
電話：045-641-1595 FAX：045-641-1596



某中華料理店の防火ダンパー

某焼き鳥店の排気フード

某居酒屋店のグリストラップ

- 換気扇の排気が悪い
 - 油汚れがギトギト
 - エアコンの効きが悪い
 - 排水管が詰まる
 - 嫌な臭いがする
- といったお悩みは

当社にお任せください!

業務用厨房・ダクト・空調メンテナンスのことなら

aisin
1991

有限会社アイシン商事

0120-566-228
<http://www.aisin.net>

横浜市港北区新吉田東8-37-24
代表取締役 夏廣民(第26届校友)

中国食材・中華材料・中華銘酒・中国名茶



源 げん 豊 ほう 行 こう

横浜中華街・1949 創業

本店（センター店）

〒231-0023

横浜市中区山下町 95-2（中華街パーキング隣）

TEL 045-681-5172 FAX 045-681-6161

<https://mitsumine-eng.net>

住まいづくりのお手伝い

三峰エンジニアリング

新築・建替え・土地探し・不動産売却
リフォーム・外構・内装工事など

建築・不動産の事なら何でも
ご相談ください。



株式会社三峰エンジニアリング

〒235-0013 横浜市磯子区広地町7-3

TEL:045-761-5412 FAX:045-761-5419

Email:info@mitsumine.net

■不動産の事は センチュリー21



株式会社横浜元町不動産

〒231-0862 横浜市中区山手町184-21-1階

TEL : 045-628-2433 FAX:045-628-2432

Email:info@ymf21.net

World Zakka Company **KEY STONE Co., Inc.**

www.ks-zakka.com



〒231-0023

横浜市中区山下町123-1横浜クリードビル201号

Phone:045-222-3788 Fax:045-681-6303

e-mail: hohoho@ks-zakka.com



中国料理

維新號

■ 赤坂本店

〒102-0094

東京都千代田区紀尾井町1-11

☎ 03-3261-2213

- ・東京メトロ 赤坂見附駅より 徒歩5分
（地下道のD出口を出て左手の弁慶橋を渡り徒歩1分）
- ・東京メトロ 永田町駅 9a出口より徒歩3分

<http://ishingo.co.jp/>

冷凍海老・冷凍魚・食鳥・鯉・調味料・油類

株式会社
協和物産

本社 横浜市中区山下町157
電話 (045) 641-0641

師父協和

横浜市中区山下町127
電話 641-2036

中国通信社 china news service

「日刊中国通信」中国経済を中心にまとめてあります。
経済統計や国際収支統計、国務院発表の白書や公文書なども随時掲載しています。
「月刊中国情勢」中国の政治・外交・国防等に関する文献資料集で、
党・政府指導者の発言や演説、党・政府機関の公文書や各国との外交文書、人民日報などの
社説や論文を載せています。

中国通信社は1947年から長年にわたり唯一日本向けに中国国営・新華社通信などの
記事・写真を速報の形で配信し続けています。

☎104-0061 東京都中央区銀座8-2-12 東京華僑会館4階
☎03-3572-9771 FAX03-3572-9776 e-mail: cns@china-news.co.jp

株式 中国貿易公司
會社

高級中華食材・アジア各地の食材食品・各種高級中国茶チャイナドレス
風水グッズ・茶器・茶具・中国雑貨・美術工芸品・建築用石材等の販売

〈中国から世界へ〉 Fromo China to the world

<http://ctrading.co.jp/>

本社所在地 神奈川県横浜市中区松影町3-9-2
TEL045(662)-3991 FAX045(662)-3994

香港事務所 香港西環卑路作街3号 大新閣2字楼
TEL852-8559288 FAX8559328

(株) 中国貿易公司 本店

(株) 中国貿易公司長崎店

中国料理



獅門酒樓

SHI MON SHU RO

〒231-0023 横浜市中区山下町145番地 TEL.(045)662-7675
中華街関帝廟となり FAX.(045)662-7975
<http://www.shimonosyuro.com/>

横浜華僑商公會

(社)横浜中青色申告会第二十七支部

横浜華僑商公会會員以中華飲食業為主、兼顧。商品銷售和製造業等
多種業種和市内各華僑團體親密交流、也和市內的官公廳進行交流。

- 对青色申告制度进行容易理解地指导。
- 记帳指导、代替记帳、決算書作成指导。
- 顧問稅理士對納稅申告書的作成進行指導。
- 各種稅務申告諮詢、經營法律諮詢、金屬諮詢及協調。

〒231-0023
横浜市中区山下町118番地
エトワール山下311号
電話：045-641-8731
FAX：045-671-9159

http://www.navida.ne.jp/snavi/4112_1.html

東京餃子軒 究極ラーメン 横浜家系ラーメン 陳麻婆豆腐
横濱家 武骨家

北京飯店 桃(袁)茶寮 王記厨房 胡心房

とりいち 手包餃子専門店 餃子飯店 焼肉 やまと 精肉 やまと

KenKo Group

HP <http://www.kenkojp.com/>

株式会社 ケンコーホールディングス

代表取締役 藤井 健

〒231-0032

横浜市中区不老町 1-1-5 横浜東芝ビル 8F

Tel 045-306-8106 Fax 045-306-8969

曾有限公司

珠江実業公司

〒231-0023 横浜市中区山下町160番地
電話 045-680-1712

華僑  商社

新光貿易株式会社

SHINKUANG TRADING CO.,LTD.

中華食材



代表取締役 曾德深

〒231-0023 横浜市中区山下町160番地
珠江実業ビル5F

電話 045 (662) 7019
FAX 045 (662) 7083

中国茶



菜香新館



伝統と革新のコース

税込15,000円



さいこうしんかん

菜香新館

広東名菜 / 点心 / 飲茶

〒231-0023 横浜市中区山下町192 中華街上海路

TEL 045-664-3155 **ご予約専用 050-3196-2794**

URL <http://saikoh-shinkan.com/>

営業時間 平日昼11:00~15:30 (L.O.15:00) 夜16:30~20:00 (L.O.19:30)
コロナ禍短縮期間 土日祝11:00~20:00 (L.O.19:30) (アルコール類は、L.O.19:00)

定休日 第二火曜日 (祝日の場合と、8・12月は営業)

江 Jang

担担麵 麻婆豆腐
~じゃん~

〒220-0011 横浜市西区高島2-16-B1 横浜駅東口地下街ポルタ

TEL 045-440-0141

URL <http://jang-tantanmen.com/>

営業時間 11:00~20:00 (L.O.19:30 / アルコール類は、L.O.19:00)
コロナ禍短縮期間

定休日 不定休

好吃 ・ 高興

横浜中華街



菜香

健康 ・ 乾浄

菜香グループホームページアドレス

<http://www.oisii-net.co.jp/saikoh/>

創業1946年
中華食材の老舗



料理材料・銘酒・銘茶
点心・卸・小売業

耀盛号
ようせいごう

本社 横浜市中区山下町160 珠江実業ビル2F TEL 045-681-2272 FAX 045-681-0216
売店 横浜中華街長安道 TEL&FAX 045-681-2242
通信販売(本社内) URL:<http://www.rakuten.ne.jp/gold/youseigo>

中国茶・茶器・中国茶館

悟 空

〈悟空一号店〉 〒231-0023 横浜市中区山下町80
電話(045)641-5509

〈悟空茶荘〉 〒231-0023 横浜市中区山下町130
電話(045)681-7776

GAS LIFE+JESTEC



GAS LIFE
+
ジェステック

関東に8営業所あるガス事業を中心とした会社です。創立20周年が立ちました。よろしくお願いいたします。

ジェステックの
給湯器は
金額も性能もお得です

「給湯器」の
寿命の目安は
約10年

掲載商品以外のメーカー品機種も多数取り扱っています。

リモコンにエラー表示がでるようになったら給湯器の交換時期かもしれません。

Rinnai



リモコン
MBC-240V (A)



※循環器下記具は再利用となります。

本体 RUF-A1615SAW (C)

16号オート給湯器

給湯器本体 定価342,870円(税込)
リモコン オープン価格

基本工事費込 **138,000円** **75% OFF**

Rinnai



リモコン
MBC-240V (A)



本体 RUF-A2405SAW (C)

24号オート給湯器

給湯器本体 定価374,000円(税込)
リモコン オープン価格

基本工事費込 **158,000円** **76% OFF**

Rinnai



リモコン
MBC-240V (A)



※Q機能付 ※トロン工事別途

本体 RUF-E2007SAW

20号エコジョーズオート
給湯器

給湯器本体 定価401,280円(税込)
リモコン 定価41,360円(税込)

基本工事費込 **172,000円** **68% OFF**

※価格は標準工事を基準とした価格となります。設置状況により部材・加工工事が必要な場合は別途見積りとなります。正確な金額は現場調査が必要となります。

JESTEC
株式会社 ジェステック

フリーコール **0120-80-7890**

<受付時間>9:00~17:30 (月曜日 ~ 土曜日/日祝日 休み)

ジェステック 検索

右のQRコードから
スマホはアクセスできます→



〒224-0045 神奈川県横浜市都筑区東方町 146 <E-mail> yokohama-jimu@jestec.co.jp

代表取締役 小林 吉勝 (41 届 楊 紹財)